

(37)

रजिस्ट्री सं० डी० एल०-33004/99

REGD. NO. D. L.-33004/99



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)  
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 336]

नई दिल्ली, बुधवार, जुलाई 25, 2007/श्रावण 3, 1929

No. 336]

NEW DELHI, WEDNESDAY, JULY 25, 2007/SRAVANA 3, 1929

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

शुद्धिपत्र

नई दिल्ली, 25 जुलाई, 2007

सा.का.नि. 503(अ).—भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 499(अ), तारीख 23 जुलाई, 2007 द्वारा प्रकाशित भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 87/2007-सीमाशुल्क, तारीख 23 जुलाई, 2007 में, पृष्ठ 1 में, लाइन 16 में, शब्द तथा अंक "40 प्रतिशत" को "45 प्रतिशत" पढ़ा जाये।

[फा. सं. 354/106/2006-टीआरयू]

सोनल बजाज, अवर सचिव

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

CORRIGENDUM

New Delhi, the 25th July, 2007

G.S.R. 503(E).—In the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 87/2007-Customs, dated the 23rd July, 2007 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 499(E), dated the 23rd July, 2007, at page 2, in line 16, for "40%", read "45%".

[F. No. 354/106/2006-TRU]

S. BAJAJ, Under Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 25 जुलाई, 2007

सं. 89/2007-सीमाशुल्क

सा.का.नि. 504(अ).—जबकि, अभिहित प्राधिकारी ने, रशिया और साऊदी अरब (जिसे इसमें इसके पश्चात् संबद्ध देश भी कहा गया है) सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की पहली अनुसूची के टैरिफ मद 2921 29 10 के अंतर्गत आने वाले हैक्सामाइन (जिसे इसके पश्चात् संबद्ध माल भी कहा गया है) पर अधिसूचना सं. 31/2002-सीमाशुल्क, तारीख 27 मार्च, 2002 जो कि भारत के राजपत्र,

असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i), तारीख 27 मार्च, 2002, सा.का.नि. 228(अ), तारीख 27 मार्च, 2002 द्वारा प्रकाशित हुई, अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क के जारी रहने के संबंध में, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 19 जून, 2006 में प्रकाशित अधिसूचना सं. 8/1/2001 (एसएसआर)-डीजीएडी के द्वारा समीक्षा प्रारंभ की है तथा समीक्षा के परिणामों के लम्बित रहने तक, अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क की अवधि बढ़ाने का अनुरोध किया है;

और जबकि केन्द्रीय सरकार ने, संबद्ध देशों से निर्यात, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (सजस्य विभाग) की अधिसूचना सं. 65/2006-सीमाशुल्क, तारीख 27 जून, 2006 जो कि भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i), तारीख 27 जून, 2006, सा.का.नि. 321(अ), तारीख 27 जून, 2006 द्वारा प्रकाशित हुई, संबद्ध माल पर, अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क की अवधि 27 जून, 2007 तक बढ़ा दी गई, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है;

और जबकि अभिहित प्राधिकारी संबद्ध देशों से उदगमित या वहां से निर्यातित संबद्ध माल पर प्रतिपाटन शुल्क लगाने के संबंध में, अधिसूचना सं. 8/1/2001 (एसएसआर)-डीजीएडी, तारीख 14 जून, 2007 जो कि भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 14 जून, 2007 में प्रकाशित हुई और जिसका संशोधन अधिसूचना सं. 8/1/2001 (एसएसआर)-डीजीएडी, तारीख 29 जून, 2007 जो कि भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 2 जुलाई, 2007 को प्रकाशित हुई, इस निर्णय पर पहुंचे हैं कि—

(क) संबद्ध देशों के मूल की अथवा वहां से निर्यातित संबद्ध वस्तु का भारत को निर्यात उनके सामान्य मूल्य से कम कीमत पर किया गया है जिसके परिणामस्वरूप पाटन हुआ;

(ख) पाटित आयातों के कारण घरेलू उद्योग की वास्तविक क्षति हुई है;

(ग) और संबद्ध देशों से संबद्ध वस्तु पर पाटनरोधी शुल्क समाप्त करने के परिणामस्वरूप पाटन जारी रह सकता है और घरेलू उद्योग को क्षति जारी रह सकती है अथवा इसमें और बढ़ोतरी हो सकती है;

और अभिहित प्राधिकारी ने, घरेलू उद्योग की क्षति दूर करने हेतु विषयगत देश में मूल रूप से उदगमित या वहां से निर्यातित संबद्ध माल पर प्रतिपाटन शुल्क जारी रखने की सिफारिश की है;

अतः, अब, केन्द्रीय सरकार सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 18 और 23 के साथ पठित सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 9क की उप-धारा (1) और (5) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अभिहित प्राधिकारी के पूर्वोक्त निष्कर्षों के आधार पर, अधोलिखित सारणी के स्तंभ (4) में वर्णित देश में उदगमित, उक्त सारणी के स्तंभ (6) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित उत्पादकों द्वारा उत्पादित, भारत में आयात किए गए, संबद्ध मालों पर, जो कि उक्त सारणी के स्तंभ (2) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित, उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के टैरिफ मद सं. के अंतर्गत आते हैं, जिनका विवरण उक्त सारणी के स्तंभ (3) की तत्स्थानी प्रविष्टि में दिया गया है, जब उनका निर्यात उक्त सारणी के स्तंभ (5) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित देश से, उक्त सारणी के स्तंभ (7) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित निर्यातकों द्वारा किया जाए, उक्त सारणी के स्तंभ (8) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित राशि के समतुल्य, जो कि उक्त सारणी के स्तंभ (10) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और उक्त सारणी के स्तंभ (9) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित प्रति मापन इकाई में व्यक्त है, के दर पर प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करती है।

#### सारणी

क्रम	उपशीर्ष सं.	माल का विवरण	उदगम देश	निर्यातक देश	उत्पादक	निर्यातक	राशि	मापन ईकाई	करेंसी
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1.	2921 29 10	हैक्सामाइन	रशिया	रशिया	कोई	कोई	201.70	मी. टन	अमरीकी डालर
2.	2921 29 10	हैक्सामाइन	रशिया	रशिया को छोड़कर अन्य कोई	कोई	कोई	201.70	मी. टन	अमरीकी डालर
3.	2921 29 10	हैक्सामाइन	संबद्ध देशों को छोड़कर अन्य देश	रशिया	कोई	कोई	201.70	मी. टन	अमरीकी डालर
4.	2921 29 10	हैक्सामाइन	साऊदी अरब	साऊदी अरब	कोई	कोई	145.29	मी. टन	अमरीकी डालर
5.	2921 29 10	हैक्सामाइन	साऊदी अरब	साऊदी अरब को छोड़कर अन्य कोई	कोई	कोई	145.29	मी. टन	अमरीकी डालर
6.	2921 29 10	हैक्सामाइन	संबद्ध देशों को छोड़कर अन्य देश	साऊदी अरब	कोई	कोई	145.29	मी. टन	अमरीकी डालर

2. यह अधिसूचना भारत के राजपत्र में प्रकाशित तारीख से पांच वर्षों तक प्रभावित रहेगी (यदि उसका खंडन, अधिकांश और संशोधन न किया जाये) और प्रतिपादन शुल्क भारतीय करेंसी में संदत्त होगा।

**स्पष्टीकरण :—**इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए प्रतिपादन शुल्क की संगणना के प्रयोजनों के लिए लागू विनिमय दर वह दर होगी जो सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) के धारा 14 की उप-धारा (3) के अधीन शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग), समय-समय पर जारी की गई अधिसूचना में विनिर्दिष्ट की गई है और विनिमय दर के अवधारण के लिए सुसंगत तारीख उक्त सीमाशुल्क अधिनियम की धारा 46 के अधीन प्रवेश पत्र के प्रस्तुत करने की तारीख होगी।

[ फा. सं. 354/94/2001-टीआरयू (भाग-II) ]

जी. जी. पई, अवर सचिव

## NOTIFICATION

New Delhi, the 25th July, 2007

No. 89/2007-Customs

**G.S.R. 504(E).**—Whereas, the designated authority, *vide* its Notification No. 8/1/2001(SSR)-DGAD, published in Part I, Section 1 of the Gazette of India, Extraordinary, dated the 19th June, 2006, had initiated a review in the matter of continuation of anti-dumping on imports of Hexamine (hereinafter referred to as the subject goods) falling under tariff item 2921 29 10 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975, (51 of 1975), originating in, or exported from Russia and Saudi Arabia (hereinafter referred to as the subject countries), imposed *vide* Notification No. 31/2002-Customs, dated the 27th March, 2002, published in Part II, Section 3, Sub-section (i) of the Gazette of India, Extraordinary, dated the 27th March, 2002, *vide* No. G.S.R. 228 (E), dated the 27th March, 2002;

And whereas, the Central Government has extended the anti-dumping duty on the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries upto and inclusive of the 27th June, 2007 *vide* notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 65/2006-Customs dated the 27th June, 2006, No. G.S.R. 384(E), dated the 27th June, 2006, published in Part II, Section 3, Sub-section (i) of the Gazette of India, Extraordinary, dated the 27th June, 2006;

And whereas, in the matter of review of anti-dumping on import of the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries, the designated authority *vide* its final findings No. 8/1/2001 (SSR)-DGAD dated the 14th June, 2007, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 14th June, 2007, as amended *vide* Notification No. 8/1/2001 (SSR)-DGAD, dated the 29th June, 2007 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 2nd July, 2007, has come to the conclusion that—

- (a) subject goods originating in, or exported from, the subject countries have been exported to India below their normal value, resulting in dumping;
- (b) the domestic industry has suffered material injury due to dumped imports;
- (c) discontinuation of anti-dumping duties on the subject goods from the subject countries may result in continuance or intensification of injury to the domestic industry;

and has recommended continued imposition of definitive anti-dumping duty against the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries in order to remove injury to the domestic industry;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-sections (1) and (5) of Section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) read with rules 18 and 23 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, after considering the aforesaid final findings of the designated authority, hereby imposes on the subject goods, the description of which is specified in column (3) of the Table below, falling under tariff item of the First Schedule to the said Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), originating in the country as specified in the corresponding entry in column (4), and exported from the countries as specified in the corresponding entry in column (5), and produced by the producers as specified in the corresponding entry in column (6), and exported by the exporters as specified in the corresponding entry in column (7), and imported into India, an anti-dumping duty at a rate which is equal to the amount as specified in the corresponding entry in column (8), in the currency as specified in the corresponding entry in column (10) and per unit of measurement as specified in the corresponding entry in column (9) of the said Table.

TABLE

Sl. No.	Tariff item	Description of goods	Country of Origin	Country of Export	Producer	Exporter	Amount (US\$)	Unit of Measurement	Currency
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1.	2921 29 10	Hexamine	Russia	Russia	Any	Any	201.70	MT	USD
2.	2921 29 10	Hexamine	Russia	Any other than Russia	Any	Any	201.70	MT	USD
3.	2921 29 10	Hexamine	Any other than subject countries	Russia	Any	Any	201.70	MT	USD
4.	2921 29 10	Hexamine	Saudi Arabia	Saudi Arabia	Any	Any	145.29	MT	USD
5.	2921 29 10	Hexamine	Saudi Arabia	Any other than Saudi Arabia	Any	Any	145.29	MT	USD
6.	2921 29 10	Hexamine	Any other than subject countries	Saudi Arabia	Any	Any	145.29	MT	USD

2. The anti-dumping duty imposed under this notification shall be effective for a period of five years (unless revoked, superseded or amended earlier) from the date of publication of this Notification in the Official Gazette. The anti-dumping duty shall be paid in Indian currency.

*Explanation.*—For the purposes of this notification, rate of exchange applicable for the purposes of calculation of anti-dumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India, in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, in exercise of the powers conferred by sub-clause (i) of clause (a) of sub-section (3) of Section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and the relevant date for determination of the rate of exchange shall be the date of presentation of the bill of entry under section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/94/2001-TRU(Pt. II)]

G. G. PAI, Under Secy.